

美国会众议院通过决议案 制止中共强摘器官

【明慧网】（明慧记者王英综合报道）2016 年 6 月 13 日，美国国会众议院于美国东岸时间晚上 6 点半表决，全体通过 343 号决议案，要求中共立即停止针对法轮功学员和其他良心犯的“强摘器官”行径；决议要求中共立即停止对法轮功已持续 17 年的迫害，立即释放所有法轮功修炼者和其他良心犯；决议还要求对中共器官移植系统进行可信、透明和独立的调查。

国会两党议员共同谴责迫害

343 号决议案为美国国会共和党与民主党议员联合提出，由美国众议院外交关系委员会前主席、中东和北非小组现任主席、佛罗里达州共和党籍资深众议员罗斯-雷婷恩（Ileana Ros-Lehtinen）和弗吉尼亚州民主党众议员杰拉德·康诺利（Gerald Connolly）以及其他六位议员共同发起 343 号决议案。

第 343 号决议案，“就持续、可信的，在中国发生的系统性非自愿的良心犯身上强摘器官行径，包括从大量法轮功学员、其他宗教和少数族裔人士身上摘取器官的报告，表达关切。”

6 月 13 日傍晚，众议院全体会议对 343 号议案进行表决。三位国会议员发表公开演讲，谴责中共强摘法轮功学员器官，表示这样的罪行是不可接受的，必须停止。

决议案发起人罗斯-雷婷恩议员在投票当天的发言中说：“2015 年度自由之家的报告显示，法轮功学员是中国良心犯的最主要组成部分。343 号决议的通过，向中共发出明确信息，美国反对中共严重侵犯人权的行径，特别是反对对法轮功的迫害。”

雷婷恩说：“上星期，《纽约时报》报道说，中国医生正在准备进行



▲ 2016 年 6 月 13 日，美国国会众议院院会一致通过了 343 号决议案，要求中共立即停止针对法轮功学员等良心犯的“强摘器官”行为。图为 2010 年 7 月 22 日下午，来自世界各地的部分法轮功学员在美国首都华盛顿的国会山举行反迫害集会。

全身器官移植。我们不禁要问：这些医生将如何进行这项器官移植试验？如果报道所说的中国正在进行全身器官移植的消息属实，那么法轮功学员就处在更大的危险中。”

对法轮功的迫害是最大的恐怖行径之一

新泽西州国会议员史密斯（Chris Smith）说：“这项决议是为那些无法说话的人发声，是为那些遭受无法用语言形容的酷刑的人发声，是为那些在中国监狱中失去亲人的人发声。此决议是追究 21 世纪最大罪行之一的犯罪人责任的重要一步。”

史密斯说：“中共 17 年来对法轮功的迫害，这是最大的恐怖行径之一。迫害法轮功的证据越来越多，包括令人发指的摘取器官罪行。”

最后，众议院决定：

（1）谴责在中国发生的国家批

准的强摘器官行径；

（2）要求中共立即停止摘取所有良心犯的器官；

（3）要求中共政权和中共立即停止对法轮功已持续十七年的迫害，立即释放所有法轮功修炼者和其他良心犯；

（4）鼓励美国医疗界帮助提高对发生在中国的非道德器官移植的认知；

（5）要求中共允许针对器官移植滥用进行可信、透明和独立的调查；

（6）要求美国国务院在年度人权报告中，对国家批准的从非自愿的良心犯身上进行的器官移植进行更加详尽的分析；就实行美国法律禁止向那些参与强摘器官和人体组织的中国人和其它国家的人员提供签证等移民规定每年向国会提交报告。◇

法轮功延长癌末患者存活论文 登美国临床肿瘤学会官网



■ 明慧网发表的《绝处逢生》等书籍收录了一些罹患顽疾和绝症的典型案例。这些案例值得医学界人士整理和研究。

【明慧网】近日，一篇关于修炼法轮功延长癌末病患存活及改善或治愈其症状的论文，获得美国临床肿瘤学会（ASCO）接受，已经公开在其官网发表。这篇论文是今年（2016）ASCO年会，唯一以气功为主题发表的研究。ASCO年会是全球最大、最具影响力的癌症、肿瘤学术研究的医学年会，每年吸引逾3万名来自全球的肿瘤学专家参加。

6月3日，论文第一作者、任职于瑞士诺华制药公司（Novartis）的董宇红博士，在芝加哥参加美国临床肿瘤学会2016年年会之际，接受了美国针对癌症患者发行最大的CURE杂志专访，向癌症治疗的专业领域介绍该论文的研究内容。

该论文的写作背景是，中国癌症患者在治疗失败后，可能选择修炼法轮功——1992年以来最流行的气功，这引起了医学界的极大兴趣。论文提供一系列医学数据，得出结论：法轮功修炼可以帮助终末期癌症患者，显著延长存活时间及改善症状。

明慧网刊登了大量大陆和海外各地民众因修炼法轮功治愈癌症及其它疾病的案例，明慧网发表的《绝处逢生》等书籍的中英文版本也收录了一些典型的案例。这些案例值得医学界人士整理和研究。◇

摆脱了严重湿疹的折磨

【明慧网】我是在新加坡长大的海外华人，现在居住在澳大利亚的悉尼。在新加坡的时候听说过法轮功，但是我并不觉得这个功法与我有什么关系，我身边也没有人炼法轮功。

我得湿疹已经十多年了，自从我在学校毕业工作后就开始了。症状表现是四肢和身体上出现瘙痒的红点。我通常是涂些皮肤科医生给的膏药，然后过一阵它们就好了。近些年来，我越发对身体健康方面的东西感兴趣，我意识到涂药膏只能暂时减缓疾病，但不能根除。不断的涂药膏可能会引发副作用。

大约2014年年底，我决定不涂药膏了，想看看能否通过其它的途径，比如注意饮食之类的，来解决这个皮肤问题。结果，我的湿疹一下子爆发了，红点变得很大，成片成片的鳞状的瘙痒的皮肤，还往外渗出液体。因为又痒又痛，晚上入睡都很难。

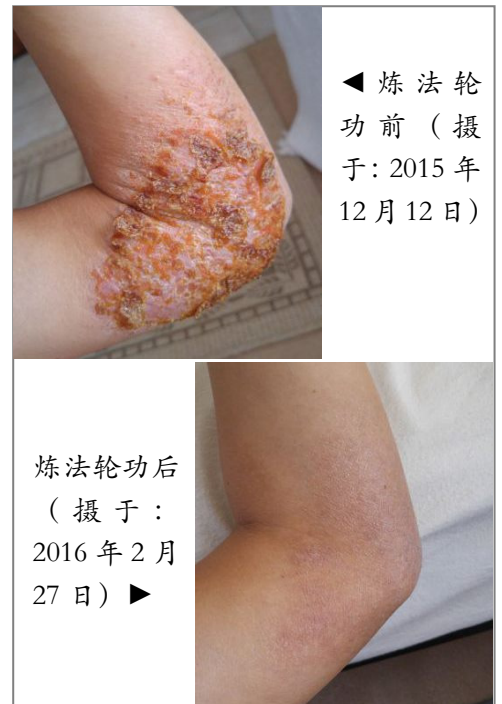
为了治好我的皮肤病，我试遍了各种方法：中医治疗，进行食物过敏测试，采取湿疹安全饮食等，症状有

所改善。但是2015年11月份我回新加坡探亲之后，湿疹又爆发了，胳膊肘、大腿和膝盖上都是。

当时，我也刚刚读完一本书，其中提到法轮功有种善的力量，并且说法轮功是一门直指人心的功法。让我高兴的是，法轮功所有的材料都在互联网上免费提供，而且法轮功显然是相当有效的，因为1999年中共迫害法轮功前，这个功法在中国极其流行。

起初我只是练动作，后来开始看《法轮功》这本书，书中的名词、理论，深深地印在我的脑海里。我一边看书，一边想：“天啊，这就是我一直在寻找的。我终于找到了！”书中说的太有道理了。书里强调人去执着心，按照真、善、忍的原则，修炼人的心。这正是人们时下非常缺乏的。

当我决定按照“真善忍”来提高自己的心性和归正自己的行为时，我感到心里亮堂起来。我心想，即使我的湿疹没有改善，知道“真善忍”本身就是无价的——我可以把这个理作为我余生的生活准则！



大概炼法轮功一、两个星期后，我的胳膊肘不再淌水了。两、三个月后，就基本康复了。

现在，我已开始阅读《转法轮》（法轮功的主要著作），以加深我对“真善忍”的理解。如果有更多的人知道法轮功，修炼法轮功，我相信这个社会会整体提升。◇（文/澳大利亚法轮功学员）

过火车站安检遭绑架 四川开江县周蓉被非法判刑

【明慧网】四川省达州市开江县法轮功学员周蓉，过火车站安检时被绑架迫害，据查，于2016年5月初被非法判刑一年半。

2015年7月25日，周蓉和丈夫（没有修炼）去成都女儿家，在达州火车站过安检时，由于身份证被开江县国保大队输入了黑名单而报警，被强行检查，发现携带有笔记本电脑一台、U盘存有控告江泽民诉状底稿以及自己修炼用的大法书籍、MP4、音乐播放器等，立即被达州火车站铁路警察抓捕，丈夫同时被抓，随即移交开江国保大队，丈夫第二天放回。

2015年8月8日，周蓉被开江检察院非法批捕。8月10日下午，开江县国保大队长胡昊、教导员谭天

文、东城派出所警察汤磊、新宁镇滨河社区主任漆楚竹（女）一行四人非法到周蓉家抄家；8月27日，胡昊一行又到其在成都居住的女儿家非法抄家，都未找到他们想要的所谓“证据”。

2015年9月底，国保大队将胡编乱造的诬陷材料移交开江县检察院，被检察院退卷。国保大队又重新编织材料于2016年1月复送检察院。

2016年3月23日开江法院为了掩人耳目，悄悄地到达州市法院异地庭审；5月初到达州市看守所宣判周蓉有期徒刑一年半。

这是周蓉第三次被迫害。第一次是2005年6月，开江县“610”和县供销社企图绑架她进达州市洗脑班，

导致她被迫流离失所；第二次是2006年12月18日，因不配合开江县国保大队而遭强行抄家，抄出一份《明慧周刊》，因而被非法劳教一年半，在资中县楠木寺女子劳教所遭迫害。

近日还得到消息，2016年5月初，达州市“610”要求所辖五县二区的“防邪办”（原县区“610”。法轮功教人向善，中共是真正的邪教）调整了达州火车站安检黑名单，现在把所有法轮功人员和原来有过嫌疑的人员名单全部纳入，只要在达州市辖区火车站过安检都会报警，已经有多位法轮功学员过安检被盘查，一人因手机有大法内容被非法扣留四小时，手机上大法资料全部被删除。

成都市诉江公民遭迫害情况

【明慧网】2015年5月1日，最高法院实行“有案必立，有诉必理”的立案登记制度之后，到目前已有超过20万海内外法轮功学员和家人，以及正义民众，向最高检和最高法控告江泽民迫害法轮功所犯下的罪行。而在亚洲地区已有超过123万人联名签署声援。“诉江大潮”现在正风起云涌般席卷全国，以至全球。目前，诉江人数还在持续增加。截止到2016年2月，已有至少4177名四川省成都市公民实名诉江。

江氏集团针对诉江的干扰遍及成都 延续至今

然而，这一受到中国法律明确保护的合法正义之举，却受到仍在极力维护江氏的“610”系统和当局部分人员的种种阻挠。自2015年6月开始，很多参与诉江的成都公民都受到“610”人员或派出所警察各种形式的骚扰，以及对“诉江”行为的试图破坏、甚至报复。这种干扰遍及成都的武侯、青羊、金牛、成华、锦江、天府新区几大主城区、几乎各个派出所，以及成都的各郊县、区。据保守估计，仅成都市主城区，迄今为止，对诉江公民的骚扰达数百人次，并且一直持续到现在，就在2016年5月

中旬，抚琴派出所警察还在骚扰诉江公民的家属。

诉江受法律保护 干扰公然违法

其实，不仅“诉江”本身的正义性和合法性是毋庸置疑的，截至今天，现今中共执政的上层也没有对法轮功学员起诉江泽民作出任何形式的阻拦。东北某市有诉江公民当着上门骚扰的警察的面，直接拨打最高检举报电话010-12309，问：“我可以控告江泽民吗？”对方回答：“可以，那是你的权利。”警察立刻离开了。

然而，就在紧追江氏集团的“610”人员的策划指挥下，成都市出现大量针对合法诉江公民的违法骚扰。最基本、最常见的骚扰形式，就是相关人员（街办社区“610”人员或国保派出所警察）在没有出示任何证件、更没有两高委托授权的情况下，以上门或电话或派出所约谈等形式，向公民“询问”关于诉江的事。而“询问”的内容与控告状里面所指控的事实没有任何关系，只是追问“谁写的诉状”之类，或要求公民“不再诉江”。

这是明目张胆地剥夺宪法赋予公民的控告、检举权。事实上，以任何形式、任何名义对诉江的干扰和阻挠，都是严重违法。

四川什邡市陈荣芳被劫持到监狱迫害

【明慧网】2016年5月11日四川什邡市法轮功学员陈荣芳被绑架关押一年后，被德阳监管中心劫持到四川女子监狱（成都龙泉驿监狱）五监区迫害。

陈荣芳的家人于5月18日收到成都龙泉驿监狱的通知。5月27日丈夫到监狱看望陈荣芳，见妻子面黄肌瘦，人很苍老。在什邡看守所非法关押期间右手腕摔骨折，现在有一圈明显的伤痕。监狱警察不按规办事，他们只会见了八分钟。

2015年5月1日，陈荣芳和杨淑华在什邡市皂角镇农村骑摩托车散发真相资料，被皂角镇派出所警察绑架。皂角镇派出所、城西派出所和金河磷矿保卫部十多人非法抄了陈荣芳的家，抢走大法书籍几十本、真相币三、四百元、随身听、真相资料若干。

2015年5月28日陈荣芳被警察从拘留所转到看守所，转成刑事拘留了。6月被什邡市公安局逮捕。12月3日什邡市法院开庭，在什邡市“610”特务组织的操控下，主审法官李开鲜与检察院以莫须有的罪名非法判陈荣芳有期徒刑三年。



【古风悠悠】

谦恭宽厚

【明慧网】曹魏时有个叫王昶的刺史要求自己的儿子要谦逊宽厚。魏青龙五年（公元237年）一月，魏明帝下诏，要求每位公卿都向朝廷举荐一位德才兼备的人。袁州刺史王昶被举荐。

王昶平日为人谨慎、谦逊，他教导他的后辈要谦恭宽厚，他常说：“成长快的生物，往往死得也快，而成长慢的生物往往衰亡得也相应比较慢。比如某些草，早晨开花常常在晚上就凋零了。而松柏虽然生长缓慢，但即使在严冬也能保持经久不凋。因此，办事情不要急于求成。如果做事时能把退缩当成前进，谦让当作获利，软弱当作刚强，那他就很少会失败。如果有人批评你，应该先反省自己的行为是不是真的有过失。如果有，证明人家说得对；若没有，也只是证明人家说得不对而已。人家说对了，自然应该虚心接受，人家说的不对，对你也没有什么坏处，你有什么值得抱怨的？”

“月盈则亏，水满则溢”“谦受益，满招损”，自古谦虚就是中国人所秉承的一种美德。为人随和豁达、谦逊待人，不但修养自身，还可以避免不必要的灾祸。淳朴敦厚、保持和气是一种珍贵的品格，能使人冷静理智地思考和面对解决问题；退一步海阔天空，相反，意气用事、恃才傲物往往却会招来祸端。◇

【坊间真相】中共谎言骗不了北京警察

珍藏《转法轮》的北京警察

【明慧网】江泽民刚开始迫害法轮功时，北京各个派出所通过抄家、恐吓等手段，抢走了法轮功学员手中的大部分法轮功书籍。

一天，我居住小区的一片警跟我炫耀说：“姐，别看你炼法轮功，法轮功的书你不一定都有。所里收上来的那些精装大本的《转法轮》都叫我们给‘偷’家去了。”

我问他：“你们干嘛‘偷’书？”片警说：“这你不懂了吧，等法轮功平反了，这些书肯定特别值钱。”

迫害之前该片警看过《转法轮》，知道法轮功是好的，派出所里的一些警察也了解法轮功，因为轰动全球的“四·二五”和平上访（注：1999年4月25日万名法轮功学员为争取炼功自由，去北京国务院信访办上访）的第二天，警察们就被派到各个炼功点上与法轮功学员密切接触过。

北京警察与地方警察有些区别，因为中共的历次运动让北京人深陷其中，中共的很多谎言是骗不了北京人的。片警说：“1989年‘六·四’时我就跑到天安门广场去过，那个惨啊！”那年他18岁。

从珍藏《转法轮》一事可以看出，从中共迫害法轮功一开始，北京有些警察就知道事实真相，并确定：江泽民迫害法轮功，一定会失败！◇（文/宇明）



北京警察知道“天安门自焚”是假

【明慧网】2001新年，江泽民集团导演了“天安门自焚”伪案，制造了极恐怖画面，图谋在被中共长期洗脑的中国大陆民众心里引起恐惧，煽动仇恨，升级对法轮功的迫害。

“天安门自焚”假新闻出来后，片区教导员给我打电话，问我看了央视的新闻了吗，对“自焚事件”怎么看，我说：“你都那么大岁数了，什么不知道哇？还用问我，那一看就是假的，跟拍电影一样。”教导员松了口气说：“你能这么认识我就放心了，就怕你想不开去效仿（自焚）。”

没过几天我去派出所办事，几个警察正在讨论“自焚事件”，问我是啥想法，我当时只看出来两个疑点：1、在央视播出的“天安门自焚”镜头中，“自焚者”王进东的衣服面部都被烧黑了，可放在两腿中间装有汽油的雪碧瓶还是完好的，王进东的头发也好好的，没烧焦。2、医生说给“自焚”的女孩刘思影做了气管切开手术。可刘思影带着插管，却底气十足、声音清脆地接受采访，还能唱歌。

我跟那几个警察说“太假了，比拍电影还假”，我当时断言说，这个小姑娘刘思影肯定会被灭口。

过了一段时间我又去派出所，几个警察围着我说：“自焚里的那个小女孩死了，你说的真准。”其实这些警察都知道“自焚”是假的。◇（文/北京法轮功学员）



看真相

透过迷雾看真相，
人面兽心蛤蟆样。
挥刀迫害法轮功，
万民控告讨血帐。

◀ 山西太原街头的控告江泽民的展板吸引路人观看（2016年6月）